

SV:

Frågor Om Våld (FOV) från 18 år

DAR:

جوابات

سوالات در رابطه به خشونت (FOV) از 18 سالگی

دری:

SV:

Våld påverkar hur du mår, både psykiskt och fysiskt, därför ställer vi frågor om våld.

DA:

خشونت حالت فزیکتی و روانی شما را تحت تأثیر میگذارد و به همین دلیل ما در رابطه به خشونت پرسش میکنیم.

SV:

Våld mellan vuxna i familjen påverkar även den psykiska och fysiska hälsan för barn och ungdomar negativt.

DAR:

خشونت بین بزرگسالان در خانواده نیز بر سلامتی روحی و جسمی کودکان و جوانان تأثیر منفی میگذارد.

SV:

Det finns hjälp att få om du är eller har varit utsatt för våld och/eller om du hört eller sett våld mot en närstående under din uppväxt. Det finns även hjälp att få om du själv har utsatt någon annan för våld.

DAR:

در صورتیکه قربانی خشونت شده اید یا بوده اید و/یا اگر در طول تربیت خود خشونت علیه یکی از عزیزان خود را شنیده یا دیده اید، پس کمک در دسترس است. همچنین اگر خودتان شخص دیگری را در معرض خشونت قرار داده اید، پس درین رابطه نیز کمک وجود دارد.

SV:

Med närstående menar vi partner, familjemedlem eller släkting.

DAR:

منظور ما از اقارب نزدیک شریک زندگی، اعضای فامیل یا خویشانان است.

SV:

1. Har du blivit hotad, kontrollerad, förnedrad, trakasserad eller liknande av en närstående?
2. Har du blivit slagen, sparkad, knuffad eller skadad på något annat sätt av en närstående?
3. Har du känt press att mot din vilja delta i eller se på sexuella handlingar av en närstående?

4. Har du varit utsatt för verbala, psykiska och/eller fysiska sexuella kränkningar av en närstående?
5. Har du blivit utsatt för våld enligt fråga 1-4 av någon annan person än någon närstående?
6. Har du under din uppväxt sett eller hört en närstående bli utsatt för våld enligt fråga 1-4?
7. Har du själv som vuxen utsatt någon annan för våld enligt fråga 1-4?

DAR:

1. آیا توسط یکی از بستگان نزدیک شما مورد تهدید، کنترل، تحقیر، آزار و اذیت یا موارد مشابه قرار گرفته اید؟
2. آیا توسط یکی از عزیزان مورد اصابت، لگد، مشت یا مجروحیت دیگری قرار گرفته اید؟
3. آیا برای شرکت یا تماشای اعمال جنسی توسط یکی از عزیزان بر خلاف میل خود تحت فشار قرار گرفته اید؟
4. آیا شما مورد آزار جنسی کلامی، روانی و/یا فیزیکی توسط یکی از خویشاوندان قرار گرفته اید؟
5. آیا طبق سؤالات 1-4 توسط شخص دیگری غیر از نزدیکانتان مورد خشونت قرار گرفته اید؟
6. آیا در طول تربیت خود، دیده اید یا شنیده اید که یکی از نزدیکانتان بر اساس سؤالات 1-4 مورد خشونت قرار گرفته باشد؟
7. آیا به عنوان یک بزرگسال شما کدام شخص دیگری را مطابق سؤالات 1 تا 4 مورد خشونت قرار داده اید؟

SV:

Avslutande fråga: Har du tidigare fått frågor om våld?

OM JA: Minns du i vilken verksamhet det var (ange verksamhet):

OM JA: Minns du vilka frågorna var (ange gärna frågorna):

DAR:

سؤال آخر: آیا شما قبلاً در رابطه به خشونت سؤالاتی دریافت کرده بودید؟
اگر جواب تان بلی است: آیا به یادتان است که از طرف کدام نهاد پرسیده شده بود (نام نهاد یا اداره را بنویسید):
اگر جواب تان بلی است: آیا به یادتان است که کدام سؤالات از شما پرسیده شده بود (لطفاً سؤالات را بنویسید):

SV:

Hur många gånger har du fyllt i frågeformuläret:

DAR:

شما فورم سؤالات را چند بار خانه پوري نموده اید؟

SV:

Tilläggsfrågor

Samordningsförbundet Skaraborg anser att barnperspektivet är viktigt och har därför valt att lägga till två frågor här. Vi är tacksamma om du vill svara även på dessa.

Har barn som du bor med eller har bott med utsatts för våld, enligt frågorna 1-4 på föregående sida? (Ja, nej, vill inte svara)

Om du svarat ja på någon av frågorna 1-4 på föregående sida, fanns det barn som såg eller hörde när psykiskt/fysiskt/sexuellt våld utövades mellan vuxna? (Ja, nej, vill inte svara)

DAR:

سوالات اضافی

انجمن های هماهنگی Skaraborg معتقد اند که دیدگاه کودکان مهم است و به همین دلیل دو سوال را در اینجا اضافه کرده است. ما ممنون میباشیم اگر شما این دو سوال را هم جواب دهید.
آیا طبق سوالات 1-4 صفحه قبل فرزندانیکه با آنها زندگی میکنید یا با آنها زندگی کرده اید، مورد خشونت قرار گرفته اند؟
(بلی، نخیر، نمی خواهم جواب دهم)

اگر به هر یکی از سوالات 1-4 صفحه قبل پاسخ مثبت داده اید، پس آیا کودکانی وجود داشتند که خشونت روانی/فیزیکی/جنسی بین بزرگسالان را دیده یا شنیده باشند؟ (بلی، نخیر، نمی خواهم جواب بدهم)